

**Zeitschrift:** Landtechnik Schweiz  
**Herausgeber:** Landtechnik Schweiz  
**Band:** 66 (2004)  
**Heft:** 1

**Rubrik:** Werkstattkurse

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Werkstatt- kurse

(Preise in Klammern  
gelten für Nichtmitglieder)

## Kombinierte Weiterbildung

### Werkstatt-Lehrgang K30 30 Tage, CHF 1950.– (2300.–)

Umfassende Ausbildung im Elektro- und Autogenschweissen, Herstellen von Metallkonstruktionen, Reparatur- und Servicearbeiten an Traktoren, Maschinen und Transportanhängern. Fahrzeugbeleuchtung reparieren. Verschleisschutz an Bodenbearbeitungsgeräten.

Zurzeit läuft der zweite Kurs

## Schweissen, Schneiden, Löten

### Elektrodenschweissen SES 3 Tage, CHF 420.– (480.–)

Stahl in verschiedenen Stärken und Positionen schweissen. Kenntnisse über Metalle, Elektroden und Hartauftragschweissen.

3.–5. 3. 2004

### Schutzgasschweissen SMS 2 Tage, CHF 280.– (330.–)

MAG-Schweissen an dünnen Profilen und Blechen, Kenntnisse über Metalle, Drahtelektroden und Schutzgase.

19.–20. 2. 2004

### TIG-Schweissen STI 2 Tage, CHF 280.– (330.–)

Stahl, Chromstahl und Aluminium. Kenntnisse über Schweissdrähte und Schutzgas.

1.–2. 4. 2004; 6.–7. 4. 2004

## Traktoren / Dieselmotoren

### Dieselmotoren warten und reparieren TDM 2 Tage, CHF 200.– (250.–)

Einstell- und Reparaturarbeiten an Zylinderkopf, Kühl- und Kraftstoffanlage, Störungssuche, Servicearbeiten zum Überwintern.

16.–17. 2. 2004

### Traktoren zur MFK-Nachprüfung in Stand stellen TNP 5 Tage, CHF 450.– (550.–)

Lenkung, Vorderachse, Bremsen, Kupplung und Beleuchtung in Stand stellen. Abdichten bei Ölverlust am Motor oder Getriebe.

4.–10. 2. 2004

## Elektrik und Beleuchtung

### Fahrzeugelektrik EFZ 1 Tag, CHF 110.– (150.–)

Anhängerbeleuchtung nachrüsten und in Stand setzen, Richtungsanzeiger und Lichtanlage am Traktor reparieren. Störungen an Anlasser und Vorglühanlage beheben.

29. 3. 2004

## Maschinen und Anhänger

### Fingerbalken-Mähwerke LFM 1 Tag, CHF 110.– (150.–)

Revisions- und Richtarbeiten mit Zeit sparenden Einstellmethoden an mitgebrachten Mähbalken.

26. 1. 2004

### Anhängerachsen LAB 3 Tage, CHF 300.– (360.–)

Achsen und Bremsen warten und reparieren. Chassis, Federung und Beleuchtung in Stand stellen.

21.–23. 1. 2004

### Gelenkwellen LGW 1 Tag, CHF 110.– (150.–)

Schutzteile, Schieberöhre, Kreuz- und Weitwinkelgelenke reparieren, Überlast- und Freilaufkupplungen prüfen und in Stand stellen.

20. 1. 2004

## Kommunalbetrieb / Werkhöfe

### Elektroden- und Schutzgasschweissen für Werkpersonal SEK 3 Tage, CHF 550.–

Stahl in verschiedenen Stärken und Lagen schweissen. Informationen über Elektroden, Schweissdrähte und Schutzgase.

10.–12. 3. 2004

### Motorgeräte-Unterhalt MGK 1 Tag, CHF 110.– (150.–)

Wartungsarbeiten an 2- und 4-Takt-Motoren, Mähwerken, Freischneidern. Störungen beheben, Stilllegungsarbeiten für die Winterpause.

für Werkpersonal

23. 3. 2004; 24. 3. 2004

allgemein

5. 4. 2004

## Werkzeuge / Hofwerkstatt

### Werkzeuge schärfen und härten WSH 1 Tag, CHF 110.– (150.–)

Meissel, Pickel, Metall- und Steinbohrer, Holzbearbeitungswerkzeuge in Stand setzen. Messer von Futtererntemaschinen schärfen. Schleifgeräteauswahl.

2. 3. 2004

## Hydraulik

### Hydraulikzylinder und -armaturen HFZ 1 Tag, CHF 110.– (150.–)

Wartung von Hydraulikanlagen, Zylinder reparieren, Montieren von Stahlrohr- und Schlauchleitungen. Pumpen, Ventile, Hydromotoren.

9. 3. 2004

## Motorgeräte / Kleinmotoren

### Kleinmotoren MKM 1 Tag, CHF 110.– (150.–)

2- und 4-Takt-Benzinmotoren warten, Dichtungen ersetzen, Einstellung und Störungssuche am Vergaser, Motorstilllegung, Seilstarter reparieren.

19. 2. 2004

## Kursanmeldung

Kursbezeichnung und -typ (Buchstabenfolge)

Kursdatum

Name

Adresse, PLZ, Ort

Telefon

Fax

E-Mail

Datum und Unterschrift

- ☐ Einzimmer
- ☐ Doppelzimmer
- ☐ Ich bin Mitglied der Sektion:

- ☐ Ich will von den Tarifen für Mitglieder profitieren und werde Mitglied.
- ☐ Ich bringe folgende Maschinen, Geräte mit zum Kurs:

Einsenden oder faxen:  
SVLT, 5223 Riniken, Fax 056 441 67 31



### Allgemeine Hinweise:

- Die Kurseinladung wird spätestens 5 Tage vor Kursbeginn verschickt. Sie enthält: Liste der Teilnehmenden, Rechnung, Infoblatt: Kursbeginn, Ortsplan Riniken, Bahn- und Busverbindungen.
- Mittagessen im Restaurant; Getränkeautomat mit Mikrowellengerät in der SVLT-Cafeteria.
- Vermittlung von Einzel- oder Doppelzimmer in Privathaushalten. Zimmerzuteilung in der Reihenfolge der Anmeldungen.
- Maschinen, Maschinenteile und Geräte können in den Kursen gewartet und repariert werden. (Bitte auf dem Anmeldetalon vermerken)
- Kursausweis bzw. Kurseintrag im Berufsausweis (mitbringen)
- Allfällige Kursannullation mangels Teilnehmerzahl: Die Angemeldeten werden nach Möglichkeit bis fünf Tage vor Kursbeginn benachrichtigt.
- Bei Abmeldung innerhalb von 14 Tagen vor Kursbeginn wird ein Unkostenbeitrag von CHF 60.– verrechnet, wenn keine zwingenden Gründe vorliegen. Unbegründetes Nichterscheinen am Kurs berechtigt den SVLT, das volle Kursgeld zu verlangen.

## Haus Technik

**Elektroinstallationen 230V BAU7** 1 Tag, CHF 150.– (190.–)  
NIV-Vorschriften. Eignung und Schutzarten von Installationsmaterial. Ausführen von einfachen Installationen. Kursleitung durch Elektrofachmann.  
30. 3. 2004

**Wasserinstallationen BAU6** 1 Tag, CHF 110.– (150.–)  
Installieren von Kunststoff- und Metallleitungen. Kupferleitungen löten. Rohrdimensionen im Netz.  
1. 3. 2004

## Gebäudeunterhalt

**Mauern und verputzen BAU1** 1½ Tage, CHF 220.– (250.–)  
Steinmaterialien und Mörtelarten. Arbeitstechnik beim Mauern. Grundputz aufziehen. Kursleitung durch Baufachmann. Kursende 12.00 Uhr.  
Mit der Möglichkeit, «Bau 2» anzuschliessen.  
23.–24. 2. 2004

**Abrieb und Edelputz BAU2**  
½ Tag, CHF 80.– (100.–)  
Verarbeiten von Reibe-, Kunstharz- und Gipsputz. Arbeitsmethoden für dekorative Oberflächenstruktur. Kursleitung durch Baufachmann.  
24. 2. 2004, 13.15 bis 17.00 Uhr

**Trockenausbau mit Gipskartonplatten BAU3**  
1 Tag, CHF 150.– (190.–)  
Trennwand-Ständerwerke und Türcargen einbauen. Isolation und Ausbauplatten anbringen. Kursleitung durch Baufachmann.  
25. 2. 2004

**Wand- und Bodenplatten BAU4**  
1 Tag, CHF 150.– (190.–)  
Flächeneinteilung durch attraktives Fugenbild. Qualitätsanforderungen. Unterschiedliche Verlegearten. Schneiden und Ausfugen der Platten. Kursleitung durch Baufachmann.  
26. 2. 2004

**Treppen mit Platten belegen BAU5** 1 Tag, CHF 150.– (190.–)  
Einteilen des Fugenbildes je nach Stufenform. Verschiedene Kantenausführungen und Verlegearten. Kursleitung durch Baufachmann.  
27. 2. 2004

## Fahrerinstruktionskurse

**Mähdreschertechnik LMD** 3 Tage, CHF 300.– (360.–)  
Fahrschulung und Unterhalt, Organisation im Lohnunternehmen.  
24.–26. 3. 2004

Fahrkurs G40

Seite 12 oder [www.G40.ch](http://www.G40.ch)

# EDV-Kurse

- Die Kursunterlagen sind im Kursgeld inbegriffen.
- Kurskosten pro Tag und Person: CHF 260.–
- Bei gleichzeitiger Anmeldung für mindestens zwei Kurse: 10% Rabatt.

## Grundkurse

**Einführung in die EDV IEE** 3 Tage bzw. 24 Lektionen  
Übersicht über die spezifischen Begriffe der «Computersprache». Funktion von PC und Drucker. Erklärung wichtiger Begriffe der Hardware und der Betriebssysteme. Einsatz des PC mit Windows, Textsystem, Adressverwaltung und Hilfsprogrammen. Einblick in Word und Excel. Datenablage auf PC.  
Keine Vorkenntnisse erforderlich.  
19./20./23. 1. 2004; 16./17./20. 2. 2004

## Administration/Büro

**Einstieg – Word für Windows IWW** 1 Tag bzw. 8 Lektionen  
Grundfunktionen. Texte erstellen, überarbeiten, umstellen und kopieren. Rechtschreibung, Trennhilfen, Grafiken.  
Voraussetzung: Kurs «Einführung in die EDV» oder Ähnliches  
2. 2. 2004

**Word für Windows – effiziente Nutzung IWF** 1 Tag bzw. 8 Lektionen  
Serienbriefe, Formulare, Tabellen, Textbausteine, Konfiguration des Programmes.  
Voraussetzung: Kurs «Einstieg – Word für Windows» oder Ähnliches  
9. 2. 2004

**Einstieg – Tabellenkalkulation Excel ITE** 1 Tag bzw. 8 Lektionen  
Erstellen, Gestalten und Auswerten von Tabellen, Datenbanken und Grafiken. Formeln.  
Voraussetzung: Kurs «Einführung in die EDV» oder Ähnliches  
12. 2. 2004

**Tabellenkalkulation Excel – effiziente Nutzung ITF** 1 Tag bzw. 8 Lektionen  
Verknüpfen von Tabellen. Import und Export von Fremdformaten, komfortable Datenerfassung mit Masken und Erstellen eigener Anwendungen.  
Voraussetzung: Kurs «Einstieg – Tabellenkalkulation Excel» oder Ähnliches  
19. 2. 2004

## Grafikprogramme

**Präsentationsfolien mit PowerPoint IPP** 1 Tag bzw. 8 Lektionen  
Produktion von Daten- und Hellraumprojektionen. Bearbeiten einer Präsentation, Bearbeiten und Einfügen von Objekten und grafischen Elementen, Präsentationslayout, Präsentation am Bildschirm.  
Voraussetzung: Kurs «Einführung in die EDV» oder Ähnliches  
06.02.2004

## Internet

**Internet – Einstieg und Nutzung INE** 1 Tag bzw. 8 Lektionen  
Was bietet mir das Internet, welche Anforderungen stellt es an meinen PC und was kostet es? Die Möglichkeiten eigener Homepages, Senden und Empfangen von E-Mails und Surfen im Internet.  
Voraussetzung: Kurs «Einführung in die EDV» oder Ähnliches  
26. 1. 2004; 10. 2. 2004

**Internet – Die eigene Homepage INH** 1 Tag bzw. 8 Lektionen  
Einführung ins Programm Frontpage. Erstellen der eigenen Homepage. Die verschiedenen Werkzeuge. Fragen der interaktiven Möglichkeiten. Daten und Programme ab Internet laden. Eigener Web-Auftritt kann am Kurstag aufgebaut werden.  
Internet- und Windowskenntnisse erforderlich, Wordkenntnisse von Vorteil.  
13. 2. 2004